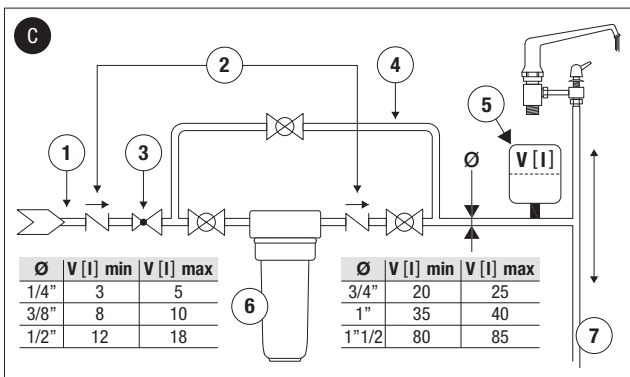
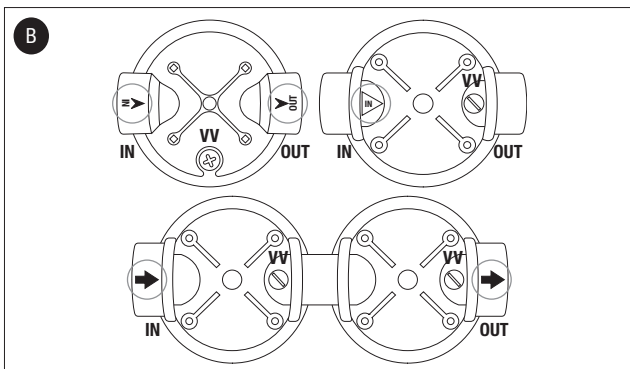
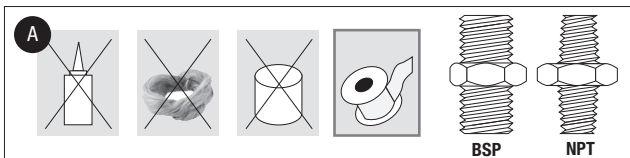


SANIC

WATER FILTERS WITH
ANTIMICROBIAL
TECHNOLOGY

WATER FILTERS WITH ANTIMICROBIAL TECHNOLOGY INSTRUCTIONS FOR INSTALLATION AND MAINTENANCE

- | | | |
|--------------|-----------------|----------------|
| 1. ITALIANO | 10. EESTI | 19. HRVATSKI |
| 2. ENGLISH | 11. SUOMI | 20. ROMÂNĂ |
| 3. FRANÇAIS | 12. SVENSKA | 21. TÜRKÇE |
| 4. DEUTSCH | 13. NEDERLANDS | 22. SRPSKI |
| 5. ESPAÑOL | 14. POLSKI | 23. РУССКИЙ |
| 6. PORTUGUES | 15. ČESKY | 24. УКРАЇНСЬКА |
| 7. ΕΛΛΗΝΙΚΑ | 16. SLOVENSKY | 25. العربية |
| 8. LIETUVIŲ | 17. MAGYAR | 26. فارسی |
| 9. LATVIJAS | 18. SLOVENŠČINA | 27. 中文 |



SANIC® is a registered trademark of ATLAS FILTRI srl

Manufacturer's identification: ATLAS FILTRI s.r.l.

Headquarter: via Pierobon 32 - Production site: via del Santo, 227

35010 LIMENA (Padova) - ITALY - Tel. +39.049.769055 - Fax +39.049.769994

e-mail: atlas@atlasfiltri.com - www.atlasfiltri.com

COMPANY WITH
MANAGEMENT SYSTEM
CERTIFIED BY DNV GL
 ■ ISO 9001 ■
 ■ ISO 14001 ■
 ■ OHSAS 18001 ■

Vážení zákazníci. Ďakujeme Vám, že si vybrali bakteriostatický výrobok SANIC, vyrobený v Taliansku firmou Atlas Filtri®.

Všeobecné pokyny pre použitie

- Tento výrobok používajte výhradne pre filtrovanie vody s pH od 6,5 do 9,5.
- V prípade filtrovania pitnej vody nepoužívajte tento výrobok pre vodu, ktorá nie je bezpečná ani pre vodu neznámej kvality bez toho, aby ste ju pred filtrom alebo za dezinfikovali.
- Chráňte výrobok pred svetlom a na priame svetlo inštalujte iba modely s matnou miskou, označené SANIC BG.
- Udržujte výrobok chránený pred spätným prúdením prostredníctvom spätného ventilu.
- Udržujte výrobok chránený pred vodným rázom prostredníctvom zariadenia na ochranu pred vodným rázom (expanzná nádobka). Prezrite si nákresy usporiadania aplikovateľných zariadení (obr. C).
- Neinštalujte výrobok do blízkosti elektrických spotrebičov.

VÝSTRAHA

- **Dodržujte pracovné podmienky uvedené na štítku, nalepenom na výrobku.**
- Ak bol štítok porušený, poškodený, alebo ak sa stratil, nevykonávajte inštaláciu a obráťte sa na vášho predajcu výrobkov firmy Atlas Filtri.

Pokyny pre inštaláciu

- Pred inštaláciou skontrolujte, či bol hydraulický systém nastavený v súlade s platnými predpismi.
- Výrobok nainštalujte do miestnosti chránenej pred mrazom a nadmerným teplom.

Vychádzajte z uvedených obrázkov:

- A** Použiteľný tesniaci materiál a použiteľné spojky (v závislosti na modeli).
- B** VST.-VÝST. (IN-OUT) smery a umiestnenie odvodušňovacieho ventilu (VV) pre jednotlivé modely.
- C** Usporiadanie inštalácie:

1. Hlavný prívod vody | 2. Spätný ventil | 3. Reduktor tlaku | 4. Obtok | 5. Zariadenie na ochranu pred vodným rázom (expanzná nádobka) - skontrolujte v tabuľke vhodný objem zariadenia (V), v závislosti na priemere potrubia (Ø) | 6. Filtrovanie jednotka každého modelu | 7. Ostatné technologické prívody

Inštalácia a uvedenie do prevádzky

- Zatvorte hlavný prívod vody.
 - Zabráňte akémukoľvek druhu prnutia pomocou originálnych držiakov v tvare nástenných konzol (ak nie sú súčasťou, požiadajte o ne vášho predajcu).
 - Odporúča sa nainštalovať obtok.
 - Pripojte prívod ku strane výrobku označenej IN a vývod ku strane s označením OUT.
 - Pripojte potrubie s použitím valcových (rovnobežných) spojok (BSP - ISO 228), podľa možnosti prostredníctvom hadíc.
 - Pripojte ku kužeľovým (kónickým) spojkám (ANSI/ASME B1.20.1) len v prípade, ak je výrobok označený NPT na hlave, a podľa možnosti použite na pripojenie hadice.
 - Ako tesniaci materiál pre spoje použite výhradne tesniacu pásku.
 - Ak je výrobok dodaný bez filtračnej vložky/iek, odskrutkujte miskú plášt'a z hlavy a vložte filtračnú/é vložku/y, namažte o-krúžok originálnym mazivom LubriKit a potom zaskrutkujte miskú k hlave a dotiahnite originálnymi kľúčmi (ak nie sú súčasťou, požiadajte o ne vášho predajcu).
 - Otvorte hlavný prívod vody.
 - Odskrutkujte odvodušňovací ventil a vyčkajte na odvodušnenie; potom zaskrutkujte a dotiahnite odvodušňovací ventil.
- > Poznámka: po inštalácii pomaly otvorte prívod (uzáver) vody na výstupe nainštalovanej jednotky a pred použitím nechajte vodu odtiecť najmenej 5 minút.

Údržba

- Pravidelne čistite plášť studenou vodou a mäkkou špongiou. Misku plášt'a vymeňte najmenej každých 5 rokov.
 - Výmena filtračnej vložky, alebo čistenie filtračnej vložky oplachovaním závisí na smere vyznačenom na obale náhradného dielu/v príbalovom letáku/na nálepke.
 - Po dlhšom odstavení: vyberte filtračnú vložku; pri opätovnom uvedení do činnosti: použite novú filtračnú vložku.
 - Pri opätovnom uvedení do činnosti skontrolujte dotiahnutie plášt'a a v prípade únikov medzi žumpou a hlavou namažte o-krúžok originálnym mazivom LubriKit alebo vymeňte o-krúžok za nový (ak nie je súčasťou, požiadajte vášho predajcu o originálny náhradný diel).
- > Poznámka: po vykonaní údržby pomaly otvorte prívod (uzáver) vody na výstupe nainštalovanej jednotky a pred použitím nechajte vodu odtiecť najmenej 5 minút.

Výmena filtračnej vložky a/alebo dávkovač polyfosfátov

Postupujte v súlade s platnými predpismi pre likvidáciu použitých filtračných náplní/dávkovačov polyfosfátov.

1. Pred otvorením plášt'a zatvorte hlavný prívod vody.
 2. Vypušte tlak z výrobku odskrutkovaním odvodušňovacieho ventilu.
 3. Otvorte plášť odskrutkovaním misky z hlavy.
 4. Vyberte použitú filtračnú náplň.
 5. Očistite plášť filtra mäkkou špongiou a studenou vodou.
 6. Otvorte obal novej filtračnej vložky a rozbaľte ju. Dôkladne si prečítajte príbalový leták/štítk s vyznačením smerov a odložte ho kvôli neskoršiemu použitiu.
 7. Vložte novú filtračnú vložku do plášt'a.
 8. Namažte o-krúžok originálnym mazivom LubriKit alebo vymeňte o-krúžok za nový (ak nie je súčasťou, požiadajte vášho predajcu o originálny náhradný diel).
 9. Dotiahnite miskú plášt'a k hlave plášt'a pomocou originálnych kľúčov. Nedofahujte príliš.
 10. Otvorte hlavný prívod vody.
 11. Vyčkajte na odvodušnenie odvodušňovacím ventilom, potom odskrutkujte a dotiahnite odvodušňovací ventil.
- > Poznámka: po ukončení činnosti pomaly otvorte prívod (uzáver) vody na výstupe nainštalovanej jednotky a pred použitím nechajte vodu odtiecť najmenej 5 minút.
- Používajte len filtračné vložky a náhradné diely SANIC. Použitie neoriginálnych výrobkov ruší platnú Záruku.
- Rada dostupných originálnych filtračných náplní je dostupná na internetovej stránke www.atlasfiltri.com

GAMMA VLOŽIEK SANIC: skontrolujte, či zodpovedá etikete na umelohmotnom obale. Čas trvania je myslený ako priemerný čas trvania v závislosti na druhu použitia, prietokovom množstve a kvalite vody. Používajte len bezpečnú pitnú vodu a nepoužívajte vodu neznámeho pôvodu. Použitie vložky zneškodní podľa platných noriem.

FA SANIC - FA BIG SANIC

Filteračná stena z polypropylénového vlákna: filtrácia od 1 do 100 mikróvov piesku, úlomkov, bahna, hrdze, jemných častíc. Trvanie: 6 mesiacov. Údržba: žiadna. Max tepl. 45 °C.

CPP SANIC - CPP BIG SANIC

hladká filtračná stena z tkaného polypropylénu typu „melt – blown“ s vysokou účinnosťou filtruje od 1 do 50 mikróvov drobné nečistoty, hrdzu, piesok, úlomky. Trvanie: 6 mesiacov. Údržba: žiadna. Max tepl. 45 °C.

Záruka

- Neodstraňujte identifikačný štítok, ktorý sa nachádza na balení, kvôli identifikácii výrobku.
- Pre členské štáty EÚ platia záručné podmienky aplikované v zmysle Smernice 1999/44/ES a 2011/83/EÚ. Pre krajiny mimo EÚ sa na produkt vzťahuje záruka trvajúca 12 mesiacov od dátumu zakúpenia, doloženého daňovým dokladom. Zodpovednosť firmy Atlas Filtri srl je obmedzená výhradne na výmenu preukázateľne chybného plášt'a, s výnimkou nákladov na doručenie, inštaláciu alebo opravu. Neposkytuje sa žiadna záruka na filtračný výkon alebo účinnosť zmäkčovania vody, pretože sa môžu meniť v závislosti na vlastnostiach a na spotrebe vody. Pre prípad akejkoľvek kontroverzie firma Atlas Filtri srl volí za kompetentný Súd v Padove, s aplikáciou Talianskych predpisov a zákonov.